

Zeitschrift: Die Eisenbahn = Le chemin de fer
Herausgeber: A. Waldner
Band: 16/17 (1882)
Heft: 5

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

BULLETIN POLYTECHNIQUE

Organ
des
schweizerischen
Ingenieur-
und
Architecten-
Vereins

Herausgegeben
von
A. Waldner
Ingenieur

Organ
der
Gesellschaft
chem. Studirender
des
Eidg. Polytech-
nikums

EISENBAHN CHEMIN DE FER

Zeitschrift für Bau- und Verkehrswesen.

Bd. XVI.

ZÜRICH, den 4. Februar 1882.

N^o. 5.

Abonnements auf die wöchentlich einmal erscheinende „Eisenbahn“ nehmen die schweizerischen Postanstalten und Buchhandlungen zu 10 Fr. pro Semester, die deutsch-österreichischen zu 10 Mark an. Es kann auch bei der Verlags-Handlung **Orell Füssli & Co.** direct abonniert werden. Preis der einzelnen Nummer 1 Fr.

Les abonnements au „Chemin de fer“, paraissant une fois par semaine, s'adressent aux bureaux de poste, aux librairies et aux éditeurs **Orell Füssli & Co.** à Zurich. Le prix en est 10 francs par semestre pour la Suisse et fr. 12. 50 pour l'Étranger. Prix du numéro 1 fr.

Annonces: Viergespaltene Zeile 30 Cts. = 25 Pf. — Haupttitel-seite 50 Cts. = 40 Pf.

Annonces: Prix pour la petite ligne 30 cts. La petite ligne sur la première page 50 centimes.

Reproduction de Dessins
Papiers au Ferro-Prussiate
MARION FILS ET CIE.
14, Cité Bergère, Paris
Prix-courants et instructions en-
voyés franco sur demande. (c 3896)

Gesucht ein Techniker.
Eine auf verschiedene Speciali-
täten und Patentartikel stark be-
schäftigte Maschinenfabrik sucht
einen tüchtigen Techniker, der
sich später mit Capital theilhaben
könnte. (O 17 A)
Näheres auf Offerten sub Chiffre
C. C. an das Annoncen-Bureau von
Orell Füssli & Co. in Rorschach,
Schweiz.

PATENT.
Technisches Bureau
von
J. Brandt & G. W. Nawrocki
Civil-Ingenieure
BERLIN W., Leipziger-Str. 12A.
[3792]

Ein Concordats-Geometer wünscht
einen fähigen
Zeichner
sofort zu engagiren. Offerten sub
Chiffre O 6901 Z befördern: **Orell**
Füssli & Co. in Zürich. (3911)

Im Verlage von **Karl Grädener** in
Hamburg erschien soeben:
Officieller Bericht
über die auf der
Ringbahn zu Arnheim
in den Monaten April und Mai 1881
stattgefundenen Proben von
Tramway-Locomotiven.
(Autorisirte Uebersetzung.)
Aus dem Holländischen übersetzt und
mit einer einleitenden Vorrede versehen
von
Fr. Th. Avé-Lallemant,
Civilingenieur in Hamburg.
Hoch-Quart-Format.
Mit 18 Tafeln Abbildungen.
Preis 4 Mark.

Diese Schrift ist für Fachkreise von
grosser Wichtigkeit und bietet ein so
überaus reiches Zahlen- und Daten-
material, dass dasselbe jeden Sach-
verständigen in die Lage setzt, sich
sein eigenes Urtheil über die betref-
fenden Maschinen zu bilden.

Durch nachstehende Autorisation
wird der Bericht beim deutschen Publi-
cum eingeführt:
„Unterzeichneter Verleger der offi-
ciellen holländischen Ausgabe des Be-
richtes über die Arnheimer Tramway-
Locomotiven-Concurrenz erklärt hier-
mit, dass er mit der Revision der
deutschen Uebersetzung des Herrn Fr.
Th. Avé-Lallemant beauftragt worden
ist und für eine streng unparteiische
vollständige Uebersetzung einsteht, wo-
durch diese als die einzige officielle für
Deutschland anzuerkennen ist.“
gez. **J. van Boekhoven.**
Utrecht, December 1881.

Patente besorgt und verworther
A. Lorentz, Civilingen.
Berlin, Lindenstrasse 67
c 8655]

Ein Hilfsarbeiter
mit entsprechender Befähigung für
eisenbahntechnische Statistik
ist gesucht.
Anmeldungen unter Chiffre
O 3913 E nimmt die Annoncen-
Expedition von **Orell Füssli & Co.**
in Zürich entgegen. (3913)

Schweizerische
Dynamitfabrik
Isleten bei Filzbach (3898)

Dynamite

Nobel'sches Sprenggelatine

Man wende sich
für alle Erklärungen oder
Bestellungen an den
Director der Fabrik
ISLETEN

BUREAU INTERNATIONAL DE
BREVETS D'INVENTION
GENÈVE SUISSE
E. JMER-SCHNEIDER
(3806)

Schlackenwolle
von **KRUPP** in Essen.
Schlechtester Wärmeleiter zum Einhüllen
von Dampfkesseln und Leitungen gegen
Wärmeabgabe und Einfrieren, zum Unter-
füllen von Böden und Wänden, namentlich
für Mansarden, Eiskeller, Eiskästen, Kassen-
schränke.
H. Iselin jr. & Passavant in Basel,
(3907) Alleinvertreter.

Phosphorbronze
von **G. MONTEFIORE LEVI**
in Brüssel.
Telephonröhre, Achsenlager, Maschinen-
stücke, Zahnräder, Schieber, Turbinen-
Stufen, Unterlagen etc.
H. Iselin jr. & Passavant in Basel,
(3906) Alleinvertreter.

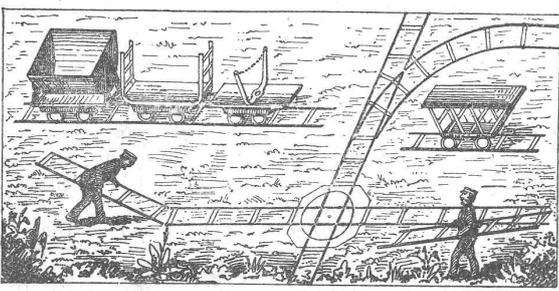
Société Anonyme des
Usines et Moulins
Bornu à la Sarraz (Vaud).
Farines et Sons.
Bois de charpente.
Planches, Lattes etc. [H. 5539 X
Mouture et Sciage à Façon

Patent- u. Techn. Bureau
von **Karl Müller,**
diplomirtem Civilingenieur,
Freiburg in Baden. (c 3902)

Feldschmieden
mit Windfögel-Gebläse liefert
billigt (3869)
H. Uehlinger,
mech. Werkstätte **Schaffhausen.**

OEHLER & ZSCHOKKE — WILDEGG

Billigste Preise



Schweiz. Fabricat

Tragbare und fixe Rollbahnen
eigenen Systems. 3886)

20 GOLDENE MEDAILLEN
UND ALLE ERSTEN PREISE
OHNE AUSNAHME SEIT 5 JAHREN

WELTAUSSTELLUNG VON 1878
GOLDENE MEDAILLE UND
RITTERKREUZ DER EHRENLEGIION



TRANSPORTEUR DECAUVILLE
PATENTIRT IN FRANKREICH,
IN DEUTSCHLAND, ETC.



TRANSPORTABLE EISENBAHN
AUGENBLICKLICH GELEGT
IM GEBRAUCH BEI ALLEN INDUSTRIEN; VON DER ENGLISCHEN
BELGISCHEN NIEDERLÄNDISCHEN, RUSSISCHEN UND
FRANZÖSISCHEN REGIERUNG ANGENOMMEN. IN
TURKESTAN 100 KILOMETER FÜR KRIEGSZWECKE VERWENDET



BETRIEB
IN WERKSTÄTTEN

AUSGEFÜHRT IN DEN WERKSTÄTTEN VON DECAUVILLE AINE
IN PETIT-BOURG (SEINE & OISE) FRANKREICH



EINSENDUNG
ZUR
PROBE



1420 BESTELLUNGEN
IN 5 JAHREN
MAN NÜTZE SICH
VOR
NACHFRAGEN



IN BETRIEB
IN ALLEN LÄNDERN DER WELT
DER AUSFÜHRICHE KATALOG MIT
DER LISTE DER BESTELLER
WIRD AUF VERLANGEN
FRANCO ZUGESANDT.

(3884)